



**Beschluss
der Landesregierung**

**Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 1087
Sitzung vom 22/09/2015
Seduta del

Betreff:

Umweltverträglichkeitsprüfung
Genehmigung des Projektes für die
Erhöhung der Förderleistung der
bestehenden Aufstiegsanlage "Biok" im
Skigebiet Ski Carosello Badia in der
Gemeinde Corvara

Antragsteller: Grandi Funivie Alta Badia
AG

Oggetto:

Valutazione dell'impatto ambientale
Approvazione del progetto per l'aumento di
portata dell'esistente impianto di risalita
"Biok" nell'area sciistica Skicarosello Badia
nel comune di Corvara

Proponente: Grandi Funivie Alta Badia
SpA

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

29.1

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Das Landesgesetz vom 5. April 2007, Nr. 2, "Umweltprüfung für Pläne und Programme" regelt das Verfahren zur Durchführung der Umweltverträglichkeitsprüfung für Projekte.

Die Grandi Funivie Alta Badia AG hat um Genehmigung eines Projektes für die Erhöhung der Förderleistung der bestehenden Aufstiegsanlage Biok im Skigebiet Ski Carosello Badia in der Gemeinde Corvara, angesucht.

Die UVP-Arbeitsgruppe hat am 13.05.2014 das technisch wissenschaftliche Qualitätsurteil ausgestellt, wonach die vorgelegten Unterlagen zum gegenständlichen Projekt die wichtigsten Elemente enthalten um eine Begutachtung des Projektes hinsichtlich seiner Umweltverträglichkeit seitens des Umweltbeirates zu ermöglichen.

Der Umweltbeirat hat ein zustimmendes Gutachten Nr. 22/2015 vom 17.09.2015, hinsichtlich der Umweltverträglichkeit des gegenständlichen Projektes erteilt.

Die Landesregierung teilt die Bewertungen des Umweltbeirates.

Dies vorausgeschickt,

b e s c h l i e ß t
die Landesregierung

nach Anhören des Berichterstatters in der vom Gesetz vorgeschriebenen Form und mit Stimmeneinhelligkeit,

1. das vorgelegte Projekt für die Erhöhung der Förderleistung der bestehenden Aufstiegsanlage "Biok" im Skigebiet Ski Carosello Badia in der Gemeinde Corvara zu genehmigen,
2. diesen Beschluss im Amtsblatt der Region und auf den Web-Seiten des Landes Südtirol zu veröffentlichen.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

La legge provinciale 5 aprile 2007, n. 2, "valutazione ambientale per piani e programmi" prevede la procedura per la valutazione ambientale per progetti.

La Grandi Funivie Alta Badia SpA ha chiesto l'approvazione di una progetto per l'aumento di portata dell'esistente impianto di risalita "Biok" nell'area sciistica Skicarosello Badia nel comune di Corvara.

Il gruppo di lavoro VIA ha espresso in data 13.05.2014 il giudizio tecnico scientifico di qualità secondo il quale la documentazione presentata contiene le indicazioni essenziali per giudicare il progetto circa il suo impatto ambientale.

Il comitato ambientale ha espresso parere favorevole n. 22/2015 del 17.09.2015, riguardo la compatibilità ambientale del progetto su indicato.

La Giunta provinciale condivide le valutazioni del comitato ambientale.

Ciò premesso e sentito il relatore

la Giunta Provinciale

ad unanimità dei voti legalmente espressi

D e l i b e r a

1. di approvare il progetto progetto per l'aumento di portata dell'esistente impianto di risalita "Biok" nell'area sciistica Skicarosello Badia nel comune di Corvara;
2. di pubblicare la presente delibera nel Bollettino Ufficiale della Regione e sul sito internet della Provincia Autonoma di Bolzano.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.